

Fassmann'dan tüm ailelere yaz okulu daveti!

S. 6-7

11 Ekim Viyana seçimleri dönüm noktası



MIT GANZEM HERZEN FÜR WIEN.



© APA



Hände
regelmäßig
mit Seife
waschen

Ellerinizi sabunla düzenli
olarak yıkayın

Beim Niesen
oder Husten
Mund und Nase
bedecken



Hapşırırken veya öksürürken
ağzınızı ve burnunuzu kapatın



Kontakt mit
Menschen, die
Grippe-Symptome
zeigen, wenn möglich
vermeiden

Mümkünse grip belirtileri
gösteren kişilerle
temastan kaçın



Gesichtsmasken
sind nur nötig,
wenn Sie den Verdacht
haben, krank zu sein
oder kranke Menschen
betreuen.

Yüz maskeleri yalnızca hasta
olduğunuzdan veya hasta
insanlara baktığınızdan
şüpheleniyorsanız gereklidir

*BKA & Apothekenkammer

Viyana'da SPÖ dışında, çoğunluk olan parti ya da liste var mı?

Ekim 2020 Belediye Seçimleri Yarışı aslında başladı. Yeşiller -ÖVP ve Neos nasıl kazanıyor? Cevaplandırılması gereken bazı sorular var: SPÖ'ye karşı çoğunluk var mı ve Sosyal Demokratlar 1945'den beri ilk kez Viyana Şehri seçimlerini kaybedebilir mi?

ANALİZ

Avusturya basınında yer alan çeşitli analizlerde dikkat çeken detaylar var; Belediye Seçimlerinde anketlere göre SPÖ kesinlikle ilk sırada görünüyor. Seçim kampanyasında başka bir soru gündeme gelecek: Sosyal Demokratların dışında, çoğunluk olan parti ya da grup var mı? On yıldır Viyana Şehrini SPÖ ve Yeşiller yönetiyor. Anketlere göre Viyanalıların neredeyse üçte birinin tercihi seçimden sonra koalisyon yönetiminden yana. Üçte ikisi değişiklik istiyor: Yüzde 18 SPÖ- ÖVP işbirliğinden yana, yüzde 16'sı ÖVP, Yeşiller ve Neos'lardan oluşan üçlü bir koalisyon istiyor. Önümüzdeki aylarda seçim kampanyasına hakim olacak sayı oyunları (şu anki "ATV Trend Vienna" dan). En güçlü aday yüzde 38'le SPÖ. Diğer partilerin bu orana yaklaşabilmeleri mümkün görünmüyor.

Viyana Eyaleti 2015 seçim sonuçlarına göre, Viyana Eyaleti Parlamentosu'nun 100 kişilik Eyalet Milletvekilleri'nin partilere göre dağılımı.

Cevaplandırılması gereken bazı sorular var: SPÖ'ye karşı çoğunluk var mı ve Sosyal Demokratlar 1945'den beri ilk kez Viyana Şehri seçimlerini kaybedebilir mi?

Bu soru – bazılarının akıllarına geldiği gibi – sadece teorik niteliktedir. Zor. Çünkü Viyana



seçimlerini kazanmak SPÖ'nün seçim kampanyasının temel stratejisi. Strache, SPÖ'ye karşı artık büyük bir rakip olmaktan çıkmış durumda, "büyük Viyana mücadelesinde" Strache'nin yerini şimdilerde üçlü parti koalisyonu almış görünüyor.

Üçlü parti koalisyonu ne kadar gerçekçi?

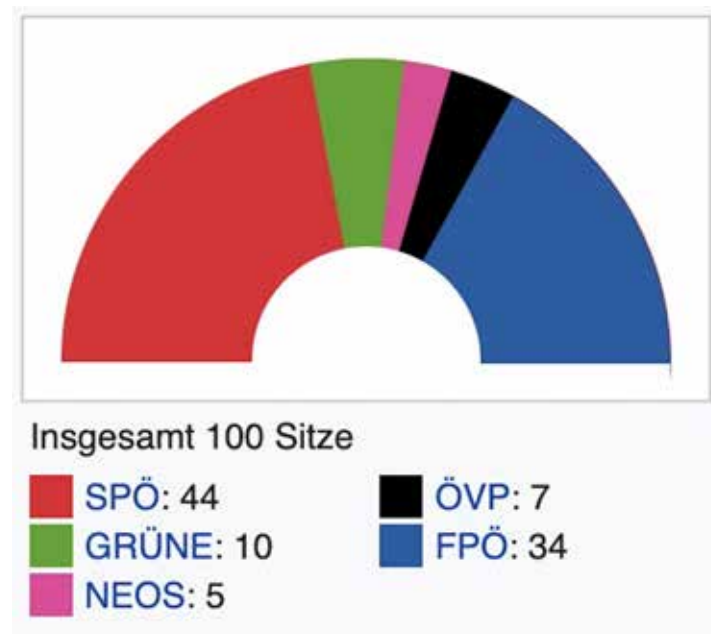
Anketlere bakılırsa, seçimi kazanmaları sayısal olarak mümkün görünmüyor.

Böylece ÖVP'nin, SPÖ'yü tahtından indirme rüyası gerçek olurdu.

Bu koalisyon Yeşillere de çekici gelecektir. Yalnızca oy oranı yüksek bir parti eksik, bu sayede, SPÖ'lü bir Belediye Başkanıyla

olduğundan daha fazla makam, memuriyet ve nüfus sahibi olacaklar. Bu seçimlerin bir güzel

tarafı Türkiye göçmenlerine yani Türklere eski gibi pek direkt saldırmayacak.(yenivatan.at)



Avusturya'da Kurz 'sosyal yardım' paketi açıklandı

Avusturya'da hükümet, koronavirüs nedeniyle ekonomik krizle mücadele etmek adına ailelere destek paketi açıkladı.

VİYANA – ÖVP – Yeşiller koalisyon hükümetinin uzlaştığı destek paketine göre işsiz olan kişilere bir sefere mahsus 450 avro verilecek. Bunun için 200

milyon avroluk bütçenin ayrıldığı açıklandı.

Paketin kapsadığı bir diğer destek ise çocuk parası alan aile-



leri ilgilendiriyor. Buna göre 'Familienbeihilfe' çocuk parası alan ailelere çocuk başına tek seferlik 360 avro bonus ödemesi yapılacaktır.

Hükümetin salı günü, yardımlara ilişkin detaylı açıklama yapacağı belirtildi.

Başbakan Sebastian Kurz acil yardımlarla başa çıktıktan sonra yeni bir aşamaya başladıklarını belirterek, açıklanan sosyal yardım

paketinin amacını, "Her zaman daha fazla parayı elimize alacağımızı söylemiştik. Koronavirüs nedeniyle belirli ekonomik zorluklarla karşı karşıya kalan herkese yardım etmek istiyoruz" ifadeleriyle tanımladı.

Başbakan Yardımcısı Yardımcısı Werner Kogler (Yeşiller) ise yardım paketiyle birlikte düşük gelirli ve düşük maaş alan insanları, çocukları ve iş bulamayan insanları desteklemeyi amaçladıklarını kay-

Viyana'daki öğrencilerin yüzde 52,5'nin anadilleri Almanca değil

İstatistik Avusturya'nın Viyana'daki öğrenciler üzerine yaptığı bir araştırma, FPÖ ve ÖVP'li Entegrasyon Bakanı Susanne Raab tarafından çarpıtılarak lanse edildi.

VİYANA – İstatistik Avusturya tarafından yapılan bir araştırmada, Viyana genelinde öğrencilerin yüzde 52,5'nin anadillerinin Almanca olmadığı ve anadili Almanca olmayan öğrencilerin en yüksek oranının yüzde 72,7 ile Viyana'nın 10. bölgesinde kaydedildiği belirtildi.

Entegrasyon Bakanından Çarpıtma

Söz konusu araştırma sonuçları, başta FPÖ'lü siyasiler tarafından "yabancı karşıtı" söylemler için çarpıtılırken, ülkenin entegrasyon bakanının da bunu siyasi malzeme yapması dikkatlerden kaçmadı.

Viyana'daki öğrencilerin yüzde

52,5'nin anadillerinin Almanca olmadığını ortaya koyan araştırma sonucu, Entegrasyon Bakanı Raab tarafından "paralel toplum oluşumu" olarak nitelendirildi.

Krone gazetesine demeç veren Raab, "Paralel toplumların ortaya çıktığı ve Avusturya toplumuyla hiçbir etkileşimin olmadığı yerlerde entegrasyon zorlaşıyor. Bu göçmenlerin sayıları yüksek olduğu bölgelerde söz konusu oluyor." ifadeleriyle, araştırma sonucundan farklı bir algı çıkarması tepkilere neden oldu.

"Hükümet konuyu çarpıtmak istiyor"

Twitter'da konuya ilişkin değer-



lendirmede bulunan İstatistik Austria görevlisi, araştırma sonuçlarının hükümet tarafından çarpıtılmak istendiğini belirtti.

Raab'ın rakamların çocukların Almanca bilip bilmediği ile ilgili olmadığını gözardı edilerek, neyi hedeflediğinin anlaşılmadığı yazıldı. (yenivatan.at)

Avusturya: Koronavirüs gençlerde işsizliği ikiye katlayabilir



Johannes Kepler Üniversitesi Linz (JKU) tarafından yapılan bir tahmin, Korona krizi nedeniyle genç işsizliğin bu yıl neredeyse iki katına çıkabileceğini ortaya çıkardı.

VİYANA – JKU sosyoloji profesörü Johann Bacher yaptığı açıklama,

“Krizden önce 44.000 işsiz genç vardı. Tahminimiz bu rakamın neredeyse 80.000’e çıkacağı sonucunu doğruluyor” dedi.

Bacher, Covid-19 salgınının gençleri, işsizlik alanında normal yerli halktan neredeyse iki kat daha fazla etkilediğini düşünüyor. Profesör krizden önce 65 bin gencin NEET grubuna sayıldığını yani eğitim, iş yada öğrenimde olmadıklarını kaydettiklerini açıklayarak, bu rakamın 93 bine yükseleceğini tahmin ettiğini ifade etti. (yenivatan.at)

Heinz Fassmann yaz okullarına aileleri davet etti

Avusturya'da ilk kez iki tatil haftasında sabah 8'den öğlen 12'ye kadar 6-14 yaş arası çocuklar için okullarda dersler olacak. Eğitim Bakanı Heinz Fassmann tüm aileleri ve çocukları davet etti.



Birol Kilic

Heinz Faßmann

VİYANA – Eğitim Bakanı Heinz Fassmann şimdiye kadar benzersiz bir teklif sundu: Korona yüzünden performanslarında geride kalan, ders çalışırken zorlanan veya Almanca bilgi ve becerilerini tazelemek zorunda olan öğrenciler, tatilin son iki haftasında okula gidebilecek.

6-14 yaş arası çocuklara yönelik olan bu teklif, kimlerin uygun olduğuna karar vermeleri öncelikle öğretmenler ve okul müdürleri olduğu aktarıldı.

Eğitim Bakanlığı'na göre, hedef gruplar ilkökul ve ortaokul düzeyindeki çocuklar (VS, NMS ve AHS), özellikle:

- olağanüstü öğrenciler,
- Almanca'da yeterince güven-
siz ve yetersiz olan öğrenciler,

Son aylardaki durumdan dolayı Almanca'ya yetişmek için özel bir ihtiyacı olan öğrenciler.

Fassmann “Öğretmenin ya da müdürün önerisi çok önemli. Bunlar zorunlu değil, ama öneriyoruz. Ancak yaz okuluna kaydolduysanız zorunludur.” dedi.

9 Haziran'dan itibaren ebeveynler çocuklarını www.sommerschule.gv.at adresinden yaz okulları için kaydedebilecek.

Yaz okulunun kendisi, son iki

haftada “seçilen okul yerlerinde” gerçekleşeceği kaydedilirken, 24.08.'den 04.09.2020'ye kadar Burgenland, Aşağı Avusturya ve Viyana'da veya 31.08.'den 11.09.2020 tarihine kadar Kärnten, Yukarı Avusturya, Salzburg, Steiermark, Tirol ve Vorarlberg'de 08:00 – 12:00 arasında olacak.

5 AKTS puanı ve 42.000 öğrenci

Tahmini 42.000 öğrenciyi öğretmenler ve stajyer öğretmenler (üniversite öğrencileri) tarafından eğitilecek. Üniversite öğrencileri çalışmaları için 5 AKTS puanı (125 saat) alacak. Bu iş için öğ-

rencilere ücret ödenmeyeceğini Fassmann, “Bu tamamen normal bir ders, müfredatta verilen pratik bir eğitim” şeklinde açıkladı. Bakan birçoğu korona nedeniyle okul uygulamalarını tamamlayamadığı için bunun bir “kazan-kazan durumu” olduğunu aktardı.

Arkadaşlık sistemi

Çocuklar da yaz okulundan yararlanabilirler, çünkü bonus puanlar not edilecek ve gelecek dönem değerlendirilmesine dahil edileceği bildirildi. Ayrıca, “arkadaş” modeli daha da genişletilecektir. Fassmann “Arkadaşlar yaz okulunu desteklemek için gönüllü olan lise öğrencileri,” dedi.

Avusturya'da 3. ülke vatandaşlarına sağlık karnesi zorunluluğu

Son yapılan düzenlemelere göre Avusturya'ya seyahat edecek olan 3. ülke vatandaşlarından seyahat karnesi isteniyor.

VİYANA – Avusturya dışişleri bakanlığının sitesindeki bilgilere göre Avusturya ya da AB vatandaşı olmayan 3. ülke vatandaşlığına sahip olan herkesten zorunlu sağlık raporu isteniyor.

<https://www.bmeia.gv.at/reise-aufenthalt/reisewarnungen/sayfasinda> seyahat uyarısı yapılan ülkeler sürekli güncellenirken, mevcut bölgelerden birinde koronavirüsün ortaya çıkmasına bağlı olarak seyahat uyarısı verilen ülkelere dönen kişilerin negatif koronavirüs belgesi sunmak zorunda oldukları belirtildi. Negatif koronavirüs belgesi 4 günden es-

ki olmaması gerekirken, raporu olmayan kişiler Avusturya'ya giriş yapamayacak.

Bu rapor SARS-CoV-2 için moleküler biyolojik testin negatif olduğunu belgelemeli ve Almanca veya İngilizce hazırlanmış olması gerekiyor.

Sağlık raporunu sunamayan kişiler ülke girişinde geri çevrilip salgın yasasına göre uygulamalara tabi kalabilirler.

Verilen linkte ‘Tıbbi Karnenin’ Almanca formu indirilebilir: https://www.bmeia.gv.at/.../GK.../AErztliches_Zeugnis.pdf (yenivatan.at)



Avusturya'da 3 alan dışında maske zorunluluğu kaldırılıyor



**Avusturya'da
koronavirüs
tedbirleri
gevşetilmeye
devam ediyor.**

kadar açık kalabilecek ve masalar-
da 4 kişiden fazla grupların oturma-
sına izin verilecek.

**Kurz: Durum kötüleşirse,
bölgesel önlemler
alacağız**

Enfeksiyonların düştüğü gibi yük-
selme ihtimalinin olduğuna dik-
kat çeken Başbakan Sebastian
Kurz, "Rehavete kapılmamalıyız.
Mümkün olduğunca bir metrelik
mesafemizi korumalıyız. Hijyen
önlemleri kişinin kendi sorumlu-
luğunda olmalı" dedi.

Konuşmasında koronavirüs verile-
rinin kötüleşmesi durumunda böl-
gesel önlemler alabilecekleri kay-
deden Kurz, her ne kadar zorunlu
olmaması da ağız burun koruması
ve insanlarla tokalaşmamanın ha-
la geçerli tedbirler olduğunu vur-
gulayarak, bu tedbirlerin kişisel
sorumluluk olduğunu kaydetti.

**Anschober: Salgın
henüz kontrol altında
değil**

Basın toplantısında konuşan
Sağlık Bakanı Rudolf Anschober
ise salgının henüz kontrol altına
alınmadığını, dünyada yükseli-
şin devam ettiğini ifade ederken,
Avusturya'nın zorlu süreci iyi yö-
nettiğini kaydetti. (yenivatan.at)

**Gastronomi işletmeleri
için yeni düzenleme**

15 Haziran itibariyle tedbirlerin
yumuşatıldığı bir diğer alan ise
gastronomi işletmeleri olacak.
Açıklanan yeni kararlara göre 15
Haziran tarihinden sonra gastro-
nomi işletmeleri gece saat 01:00'e

araçları, sağlık alanları (hastane,
eczane vb.) ve 1 metre mesafenin
korunmasının zor olduğu alanlar-
da (kuaförler vb.) maske takma zo-
runluluğu devam edecek. Bu alan-
ların dışındaki kamusal alanlarda
maske takma kişinin kendi irade-
sinde olacak.

VİYANA – Avusturya
Başbakanı Sebastian
Kurz, Başbakan Yardımcısı
Werner Kogler, Sağlık Bakanı
Rudolf Anschober ve İçişleri
Bakanı Karl Nehammer tarafın-
dan ortak düzenlenen basın açık-
lamasında koronavirüs tedbirle-
rinin gevşetilmesine yönelik yeni
kararlar açıklandı.

15 Haziran'dan itibaren maske zo-
runluluğu 3 alan dışında kalkıyor

Açıklanan yeni kararlara göre 15
Haziran'dan itibaren maske zo-
runluluğunun kapsamı azaltılıyor.
Buna göre sadece toplu taşıma



**Avusturya
vatandaşlığına
geçişlerde
düşüş yaşandı**

VİYANA – 2011'den bu
yana gözlenen Avustur-
ya vatandaşlığına geçiş
rakamlarının artma eğilimi bu
sene düşüş gösterdi. Statistik
Austria'ya bugün, 2020 yılının
ilk üç ayında 2.451 kişiye Avus-
turya vatandaşlığı verildiğini
açıkladı. Bu, vatandaşlığa ge-
çişlerin bir önceki yılın aynı
dönemine göre %11,3 daha
az olduğu anlamına geliyor.
2020 yılının ilk çeyreğinde yeni
Avusturyalıların yaklaşık yarısı
(%47,6) Sırbistan kökenli (327).
Bosna-Hersek kökenliler 291 ile
2. sırada yer alırken, Türkiye
kökenlilerden 226 kişi Avus-
turya vatandaşlığına geçişte
3. sırada yer aldı. Kosova'dan
150, Afganistan'dan 87 ve
Romanya'dan 86 kişi Avusturya
vatandaşlığını aldı. Vatandaş-
lığa geçen kişilerin üçte birin-
den fazlası Avusturya'da doğ-
duğu kaydedildi. (942 kişi veya
%38,4).

Öte yandan yeni Avusturya va-
tandaşların çoğu 986 kişi ile
Viyanada bulunuyor. Geçen
seneye nazaran Viyana'da va-
tandaşlığa geçenlerde %21,9
oranında bir düşüş yaşandı.
Yukarı Avusturya ve Aşağı Avus-
turya mutlak olarak Viyana'nın
arkasında ikinci ve üçüncü sıra-
da yer alırken, en az yeni Avus-
turyalı Burgenland'da kaydedil-
di. Eyalette vatandaşlığa geçişte
%.84,6 oranında azalma yaşan-
dı ve sadece 8 kişi Avusturya va-
tandaşlığına geçti.

www.sommerschule.gv.at

Sommerschule 2020:
Du studierst Lehramt?*

**Dann kannst du
diesen Sommer
richtig punkten.**

**Bundesministerium
Bildung, Wissenschaft
und Forschung**

Die Sommerschule 2020 ermöglicht dir als Lehramtsstudent/in
eines höheren Semesters, aktiv Sprachkenntnisse zu vermitteln:
Unterstütze Schüler/innen, sammle Erfahrung und profitiere von
Austauschplattformen und digitalen Coachings. Für deine
Unterrichtspraxis erhältst du 5 ECTS-Punkte. **Jetzt anmelden!**

Alle Informationen auf www.sommerschule.gv.at

*bevorzugt höhersemestrige Studierende der Primarstufe oder Sekundarstufe Allgemeinbildung Unterrichtsfach Deutsch.

“Mit ganzem Herzen für Wien -Tüm kalbimle Viyana için”

11 Ekim 2020 tarihinde gerçekleşecek olan Milletvekili ve İlçe Meclis Üyesi seçimleri, Viyana Eyaleti ve Belediyesi için dönüm noktası olacak. SPÖ Partisi'nin Viyana teşkilatının seçime katılacak aday listelerini bugün basına tanıtmayıyla seçim çalışmaları tüm hızı ve heyecanıyla, seçime dört ay kala başlamış oldu. Adaylar arasında seçilebilir sıradan Aslıhan Bozatemur'un ismi dikkat çekti.

Viyana. Halen Viyana Floridsdorf İlçesi Belediye Meclis Üyesi olan otuz yedi yaşındaki Aslıhan Bozatemur ayrıca Viyana Belediye Başkanı Michael Ludwig'ın danışmanı olarak Viyana Belediyesi'nde aktif olarak çalışıyor. 414 adayın listesinin açıklandığı basın toplantısında en genç aday 18, en yaşlı aday 71 yaşına. En başta sağlık, tüm gün parasız okullar, belediye evlerinin çoğaltılması ve Viyana'nın ticaret merkezi yapılması Viyana Belediye Başkanı Michael Ludwig tarafından basın toplantısından açıklandı.



Ludwig, "Eylül ortasında kısa

ama yoğun bir seçim kampanyası başlatacağız" dedi. Seçim kampanyasını Viyana SPÖ'nün Genel Sekreteri ve 19. Viyana SPÖ Teşkilatı Başkanı Barbara Novak götürecektir.

Son on yıldır Viyana şehri, üst üste altyapısı ve kültürel olanakları ile dünyanın yaşanılabilir en iyi şehri seçiliyor. Aslıhan Bozatemur, Avusturya ve Türkiye arasında özellikle büyük şehirlerarası karşılıklı gerek kültürel gerekse bilgi, inovasyon ve insani ilişkilerin en üst düzeyde gelişmesi için yaptığı olağanüstü çalışmalarla son yıllarda dikkati



Micheal Ludwig

çekti. Aslıhan Bozatemur, SPÖ Viyana Teşkilatı'nın kendisini seçilebilir adaylar arasında göstermesini sosyal medya hesabından şöyle değerlendirdi: "Bugün benim için çok önemli. Şehrimiz Viyana'nın geleceğini belirleyecek olan seçim çalışmalarımızın tanıtımının başlangıç düğmesine bugün basıldı. Kapsamlı bir seçim programıyla beraber aday listeleri de SPÖ Viyana Parti Başkanı Michael Ludwig tara-

findan tanıtıldı. 11 Ekim tarihinde seçilebilecek bir sıradan gösterilmem beni gururlandırdı. Artık Viyana seçim sloganımız olan, tüm kalbimle Viyana için, (Mit ganzem Herzen für Wien) diyorum."

Tercihli oylar önem kazandı

Seçilebilir sıradan aday olmak kesin seçilebilecek aday anlamına gelmiyor. Tüm adaylar şimdi projeleri, koşuşturmaları

ile tercihli oylarını artırarak kesin seçilme oranlarını yükseltebilirler.

11 Ekim tarihinde 100 Eyalet Milletvekilinin seçilebileceği Viyana Eyalet Parlamentosu seçimlerinde SPÖ Viyana'nın, birçok göçmen kökenli Avusturya vatandaşını seçilebilecek sıradan aday gösterdiği dikkat çekti. Bunlardan biri 27. sıra-



Mireille Ngosso

Şu anda 2015 Ekim ayında yapılan seçimlere göre Viyana Eyaleti Parlamentosu'nda 49 Milletvekili SPÖ Viyana adına seçilmiş durumda. Diğer partilerin milletvekili sayıları şöyle: FPÖ: 44, Yeşiller (Grüne): 10, ÖVP: 7, Neos: 5.

2015



Insgesamt 100 Sitze

SPÖ: 44
GRÜNE: 10
NEOS: 5

ÖVP: 7
FPÖ: 34



Aslıhan Bozatemur

Avusturya'da Almanca odaklı yaz okulu 'gönüllü' olacak

Yaz okulların hedef kitlesi eğitim dili sorunları olan okul çocukları olmakla birlikte, katılım sadece gönüllü olarak gerçekleşecek.

VİYANA – Yukarı Avusturya Eğitim Müdürlüğünden eyaletin zorunlu eğitim okul müdürlerine gönderdiği bir mektuba göre, hedef grup “olağa-

nüstü okul çocukları, mevcut öğretim yılında Almanca seviyesi yetersiz olanlar ve Almanca dersinde 4 ve 5 arasında olanları kapsıyor. Yaz okulu olarak adlandırılan sınıflar ise



yaz tatilin son iki haftasında yapılmayı düşünüyor.

Dersler sabahları belirlenen yerlerde yapılacağı ve katılımın ücretsiz olduğu kaydedildi. Gönüllü niteliğine rağmen, gerekli görüldüğü takdirde öğrencilere katılım şiddetle tavsiye edilebilecek.

Küçük gruplarda dersler

Dersler, iki öğretim öğrencisi tarafından denetlenen 8 ila 15 kişilik

küçük gruplar halinde verilecek. Bunun için üniversite öğrencileri çalışmaları için 5 ECTS puanı alacak.

Öte yandan öğretmenlerin de gönüllü olarak derslere katılabileceği ve ek hizmetler, yani fazla mesai alacakları açıklandı.

Eğitim bakanlığı tarafından ilerleyen günlerde ayrıntılı bilgi halka sunulması öngörülüyor.

Taksi ve Uber sürücüleri, gelecekte Almanca dil becerilerinin kanıtını vermek zorunda kalacaklar.

Ticari taksi sürücülerine almanca zorunluluğu geliyor

VİYANA – Taksi ticareti ve kiralık araç servis sağlayıcısı Uber arasındaki uzun bir anlaşmazlığın ardından, geçen sene Ulusal Konsey işletmelerin geneline “araba ile yolcu taşımacılığı” adı verilen tek ticaret altında faaliyet göstermesine karar verdi.

Eylül 2020 itibarıyla, Avusturya'da sadece tek tip yolcu taşımacılığı olacak. Böylece Reformun temel taşları, taksi, Uber ve Lex Uber için, tek tip tarife ve herkes için zorunlu bir taksi ehliyeti olacak.

Altyapı Bakanı Leonore Gewessler (Yeşiller) tarafından bildirildiği planlı bir düzenlemeden alınan bilgiye göre, 2021'den itibaren taksi ve kiralık araba endüstrisindeki sürücüler Almanca dil becerilerini kanıtlamak zorun-

da kalacaklar.

WKÖ: Yeni kalite standardı

“Standard” haberinde Ticaret Odası'nın sorumlu Başkanı Gökhan Keskin, gelecekteki Almanca bilgisinin, sektörün imajını iyileştirmeye yardımcı olması gerektiğini söylüyor. Keskin, “Konuğun arabaya binip: ‘Sen sür, ben söylerim’ demelerin zamanı geçti” dedi.

Keskin, Uber veya taksi olsun, sürücü rota, trafik durumu ve manzaraları hakkında Almanca dilinde belirli bilgiler verebilmesi gerektiğini savunarak, bunun kendisi için bu yeni bir kalite standardı olduğunu aktardı. (yeni-vatan.at)



Bezahlte Anzeige

Foto: P1B/Martin Vorava

Die Sommerferien werden unvergesslich

Da hat der Alltag keine Chance: Die preiswerten Angebote der Stadt Wien verhelfen Familien zu einem sorgenfreien Sommer.

Die Stadt bietet gerade auch in diesen Zeiten die beliebten Summer City Camps für 6- bis 12-jährige WienerInnen. Dabei werden die Kinder ganztätig betreut, können spielen und sporteln. Zusätzlich gibt's für SchülerInnen der 5. bis 8. Schulstufe Lernförderung in Mathe, Deutsch und Englisch. Ab jetzt neu ist die

Lernförderung für VolksschülerInnen in Mathe und Deutsch. Am besten bis 19. Juni 2020 anmelden!
BiM – Bildung im Mittelpunkt, Telefon 01/524 25 09-46, summercycamp.at

RAUS AUS DEM ALLTAG
Hip-Hop oder Kajak: Die Kinderurlaube der Stadt sind für Wiener Kinder von sieben bis 14 Jahren. Bei den

Familienurlaube wiederum fahren die Kinder mit den Eltern gratis mit. Davon profitieren Familien mit geringem Einkommen. Jetzt über freie Plätze informieren!

Kinder- und Jugendhilfe, Telefon 01/4000-8011, wien.gv.at/familienurlaub wien.gv.at/kinderurlaub



**Stadt
Wien**

Avrupa'da yaşayan Türkler için 'sıla yolu' açıldı

Avrupa'nın farklı ülkelerinde yaşayan ve yaz tatili için ana vatanları Türkiye'ye kara yolu ile gidecek Türklerin en yoğun kullandığı Avusturya, Macaristan, Sırbistan ve Bulgaristan güzergahı transit geçişlere açıldı.

Fransa, Belçika, Hollanda ve Almanya başta olmak üzere Batı Avrupa ülkelerinde yaşayan Türklerin kullandığı bu ana güzergah, belli bazı kurallara uyulması şartıyla transit geçişlere tamamen açık olacak.

Avusturya, 4 Haziran Perşembe günü itibarıyla İtalya dışındaki tüm komşularına sınırlarını tamamen açma kararı alırken, başta Almanya olmak üzere, Çekya, Slovakya, Slovenya, İsviçre, Lihtenştayn ve Macaristan sınırlarında sağlık kontrollerinin sonlandırılacağını, karantina ve test şartlarının kaldırılacağını duyuruldu.

"Sıla yolu" üzerindeki bir diğer ülke olan Macaristan'da ise hükümetin transit geçişlerle ilgili yaptığı son düzenlemeye göre, sınırlardan geçişler günün belli saatlerinde önceden izin alınmadan yapılabilecek.

Hükümetin bu kararına göre, Avusturya sınırındaki Hegyeshalom Sınır Kapısı'ndan her gün yerel saatle 20.00-12.00 saatlerinde, Sırbistan sınırındaki Röske Sınır Kapısı'ndan ise her gün 10.00-22.00 saatlerinde izin almadan geçilebilecek.

Geçişler sırasında yolcular sağlık taramasından geçirilirken, Kovid-19 testi de talep edilmiyor. Düzenlemeye göre, kurallara uymayanlar para cezasına çarptırılacak.



Sırbistan'dan geçişler salgın öncesi dönemdeki gibi

Öte yandan, güzergahtaki bir diğer ülke olan Sırbistan'a giriş ve ülkeden çıkışlar ise Kovid-19 salgını öncesindeki döneme geri döndü.

Türkiye'nin Belgrad Büyükelçiliği kaynaklarından edinilen bilgiye göre, 22 Mayıs'ta Sırbistan hükümetinin aldığı kararın ardından ülke sınırları her-

kes için açıldı, daha önce istenen Kovid-19 test uygulaması da bu tarihten itibaren kaldırıldı.

Sırbistan'a giren yabancılara sınırlarda Kovid-19 salgını ile ilgili bilgilendirme yapıldığı öğrenildi.

Bulgaristan'da ise hükümete bağlı kriz masasının paylaştığı bilgilere göre, transit geçişlerde herhangi bir şart aranmıyor. Otoyol üzerindeki polis kontrollerinin artırıldığı öğrenilirken,

ülkeyi geçiş için kullanacakların otoyolda konvoy halinde ilerlemeleri uyarısında bulunuldu.

İsviçre ile Almanya 15 Haziran'da sınırlarını açacak

16 Mart'ta ilan edilen OHAL'in ardından komşularıyla sınırlarını kapatan İsviçre ise Almanya, Fransa ve Avusturya sınırlarını 15 Haziran'da yeniden açmak için prensipte anlaşmaya vardı.

Almanya ile Avusturya arasındaki alternatif kara yolu güzergahlarından biri olan Çekya da 15 Haziran'dan itibaren 7 ülkeye karantina ve Kovid-19 testi zorunluluğu olmaksızın sınırların açılacağını duyurdu.

Avrupa'daki Türkler sınırların açılmasını bekliyor

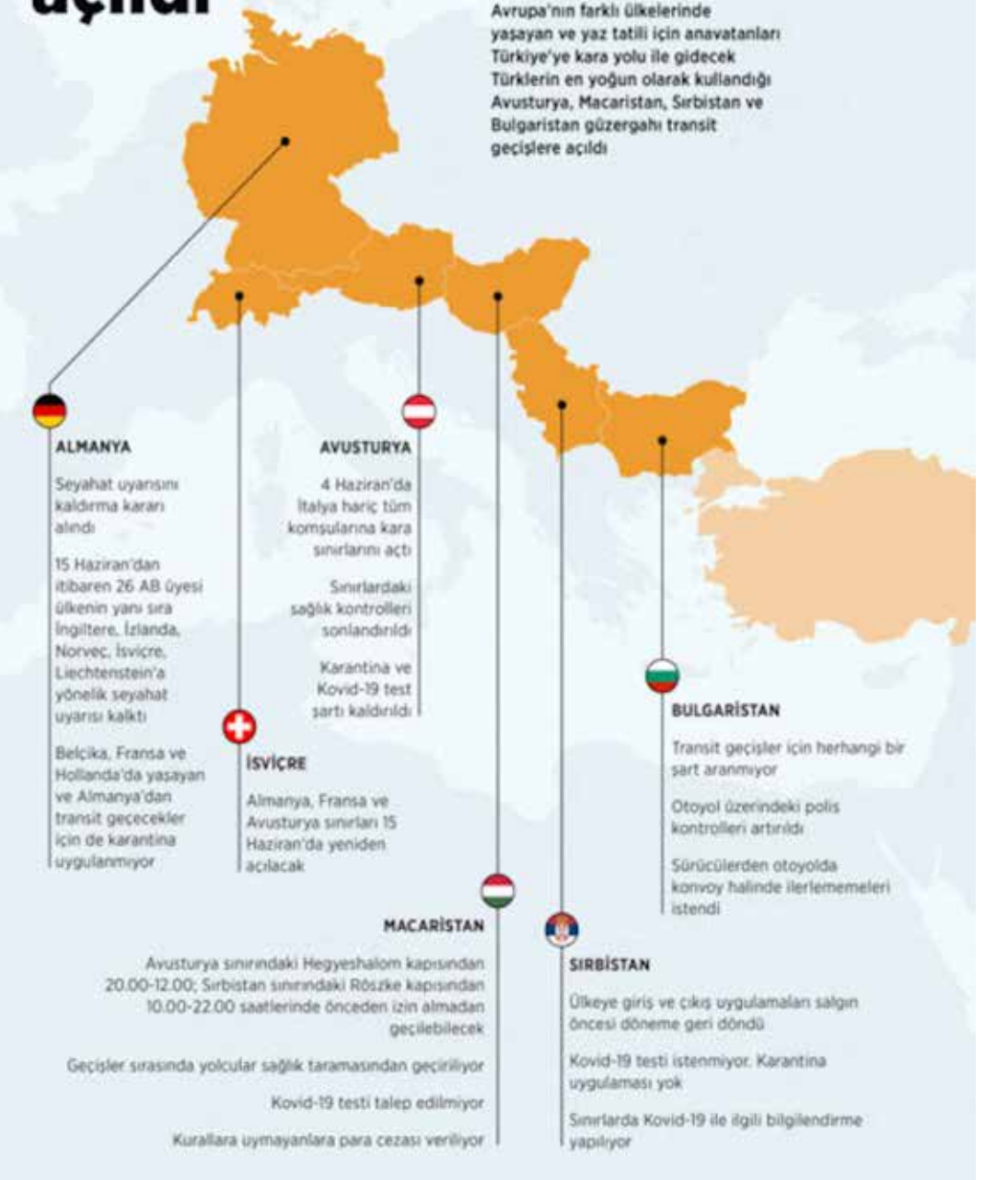
Avrupa'da yaşayan Türkler, yaz tatillerini ve temmuz ayı sonundaki Kurban Bayramı'nı ana vatanları Türkiye'de geçirmek için sınırların açılmasını ve uçak seferlerinin yeniden başlamasını bekliyor.

Kovid-19 salgını nedeniyle birçok ülkenin sınırlarını kapatması ve uçak seferlerini durdurması sebebiyle Avrupa ülkelerinde ya-

şayan Türkler mart ayından beri Türkiye'ye gidemedi. Haziran ayı başından itibaren salgının yayılma hızının yavaşlamasıyla ülkeler de Kovid-19 tedbirlerini gevşetmeye ve kara sınırlarını açmaya başladı.

Bu arada, yurt dışından gelen vatandaşların 14 günlük izolasyonları kendi evlerinde yapılmaya devam ediyor.

Avrupa'da yaşayan Türkler için "sıla yolu" açıldı



Türkischer Imam reinigt seit 13 Jahren armenische Kirche

„In meiner Freizeit gehe ich regelmäßig in die Kirche und schau, dass es dort gepflegt aussieht. Meine Frau und meine Kinder helfen mir auch dabei“, so Metin Halıcı, Imam (Vorbeter) der Terzili Moschee in Sarıkaya in der mittelanatolischen Provinz Yozgat. Seit 13 Jahren reinigt der islamische Geistliche eine armenische Kirche – Ein Beispiel für gelebte Toleranz und Respekt!



Yozgat (Türkei)- Bestimmte Armenier aus aller Welt, die bis 1960 im Stadtteil Terzili gelebt haben, kommen an bestimmten Zeiten des Jahres in ihre alte Ortschaft. Sie wollen in der historischen Kirche ihre Gebete verrichten. Dank dem islamischen Seelsorger ist das für die Christen problemlos möglich. Egal zu welcher Zeit man die Kirche besucht, man findet eine saubere Ortschaft vor um seine Religion frei zu praktizieren.

Imam beauftragt wurde, hat mich die Kirche mitten in meinem Hof natürlich verwundert. Mit der Zeit habe ich mich daran gewöhnt. Aus Respekt habe ich es für mich als eine Aufgabe gesehen, die benachbarte Glaubenseinrichtung zu säubern,“ sagte er. Die meisten Besucher sind aus Argentinien, der Türkei und den USA.

Zur Zeit der Osmanen soll es zu einer Tradition geworden sein

Die „uralte“ Kirche wird von Menschen aus aller Welt besucht

Die fast 2.000 Jahre alte Kirche, befindet sich im Hof des Imams und wird seit 13 Jahren von ihm gereinigt und gewartet. „Als ich vor 13 Jahren in diesem Stadtteil als

„Auf diesem Land hat die Toleranz und Barmherzigkeit des Osmanischen Reichs gelebt. Wir wollten, dass diese Werte hier weiterhin ihren Platz finden. Meistens wird sie von christlich-orthodoxen Personen besucht. Die früheren Imame haben diesen Auftrag auch übernommen und durchgeführt.

Außerdem gehört die Gebetsstätte unserer „Nachbarreligion“. So habe ich es mit besonderer Vorsicht als eine Pflicht gesehen, diesen religiösen Ort sauber und jederzeit zum Beten bereit zu halten“, fügte er hinzu. Es ist auch zu

vermerken, dass die türkischen Gastarbeiter in Wien größtenteils aus derselben Provinz stammten. So ist dieser Ort der Toleranz die zweite Heimat vieler hier lebender Türken in ganz Österreich. (yeni-vatan.com)



**ZUSAMMEN BRINGEN
WIR MEHR ZUSAMMEN.**



JETZT WIEDER GANZ PERSÖNLICH.

Wir sind wieder persönlich für Sie da: In allen Bezirkshauptmannschaften und im Amt der NÖ Landesregierung. Im Interesse Ihrer und unserer Gesundheit sind bei persönlichen Terminen folgende Regeln einzuhalten:

- ! Zwingende Terminvereinbarung
- ! Mund- und Nasenschutz
- ! Einhaltung der Mindestabstände
- ! Einzeleinlass



WIE FUNKTIONIERT DIE TERMINVEREINBARUNG?

Online-Terminbuchung für ausgewählte Leistungen und alle Informationen unter www.noel.gv.at/terminbuchung

Amt der NÖ Landesregierung:

- T **Telefonisch:** 02742/9005 (Montag bis Freitag 7.00–19.00 Uhr, Samstag 7.00–14.00 Uhr)
- @ **Per Mail:** buergerbuero.landhaus@noel.gv.at

Bezirkshauptmannschaften:

- T **Telefonisch:** Die Vorwahl Ihrer zuständigen Bezirkshauptmannschaft plus 9025/26800 (Montag bis Donnerstag 7.30–15.30 Uhr, Freitag 7.30–12.00 Uhr)
- @ **Per Mail:** an die jeweilige Bezirkshauptmannschaft unter www.noel.gv.at/terminbuchung

IMMER IN IHRER NÄHE. SICHER FÜR SIE DA.

Weitere Informationen unter:
www.noel.gv.at | Unser Niederösterreich | @niederösterreich

Eine Information des Landes Niederösterreich

Başörtüsü yasağı Avusturya Anayasa Mahkemesinde

VİYANA – Bazı koronavirüs önlemleri Pazartesi gününden itibaren anayasal incelemeye alınacak. Anayasa Mahkemesi (VfGH) ilk kez yeni Başkan Yardımcısı Verena Madner ile 8-27 Haziran tarihleri arasında toplanacak. Kovid-19 kurallarına ek olarak gündem okullarda başörtüsü yasağı, ötenazi yasağı, plastik torba yasağı ve Aşağı Avusturya'da yerel seçimlerine yapılan itirazları da içeriyor.

VfGH koronavirüsü içeren yasalara ve düzenlemelere karşı aldığı yaklaşık 70 başvuru haziran ayında ele alınacak.

Haziran ayının ana konusu Kovid-19 Tedbirler Yasası nedeni ile işletmelerin kapatılması. Öte yandan Tirol otelcilerinin (Salgın Yasası'nın aksine) tazminat alma hakları olmadığı için VfGH ile temasa geçtikleri kaydedildi.

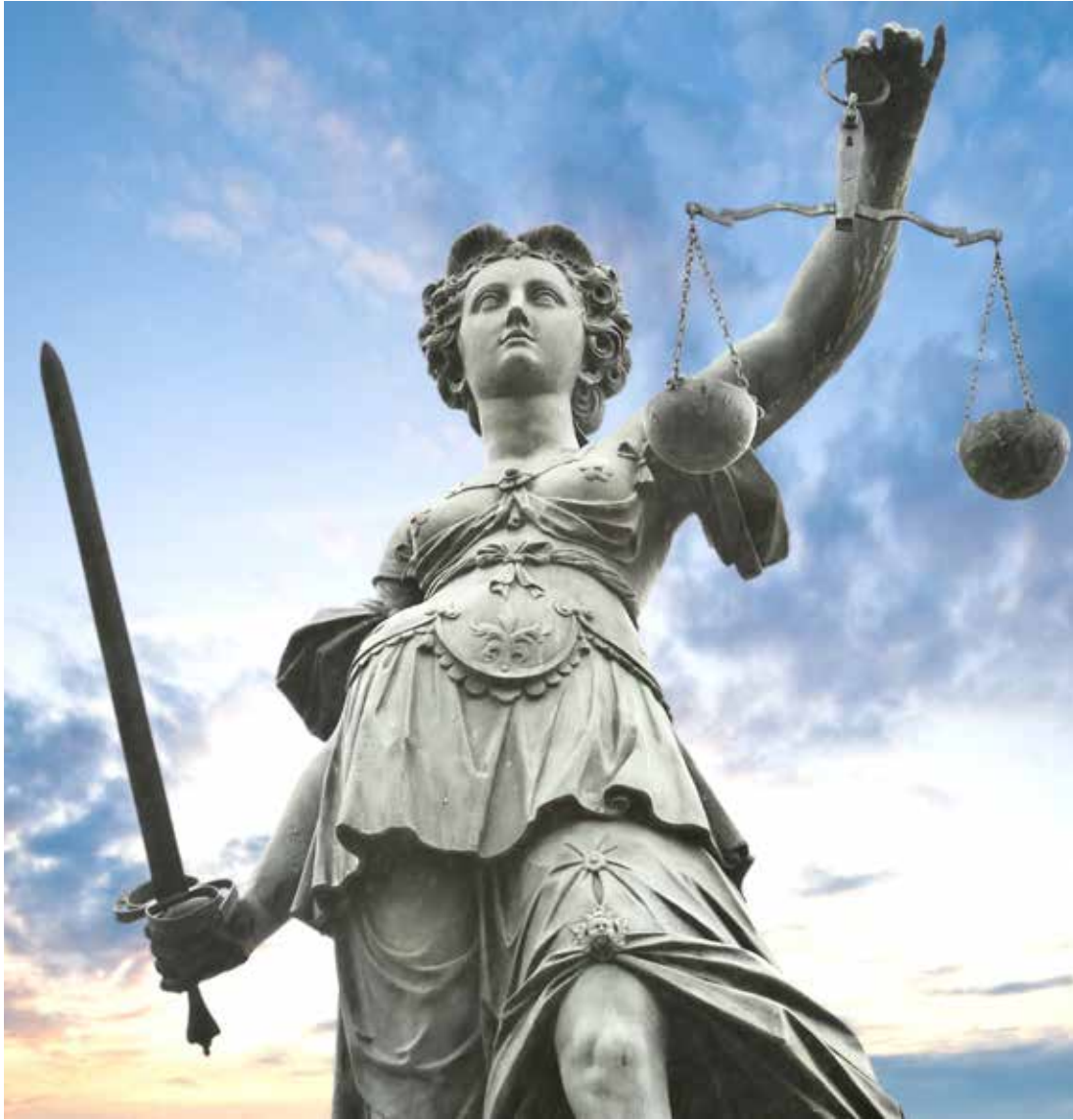
Bir mobilya perakendecisi ise VfGH'ye Paskalya'dan sonra 400 metrekaleden fazla perakende alanı olan dükkanlara girme yasağının olması nedeni ile başvurdu.

Başörtüsü yasağı gündemde olacak

Diğer bir konu ise, Mayıs 2019'da ÖVP ve FPÖ koalisyonu döneminde yürürlüğe giren ilkokullardaki başörtüsü yasağı. İslam İnanc Topluluğu (IGGÖ) tarafından desteklenen Sünni veya Şii İslami anlamda yetiştirilen iki çocuğun ebeveynleri VfGH'ye başvurdu.

VfGH'ye başvuran ebeveynler, başörtü yasağının dini özgürlük kapsamında çocuk yetiştirme hakkına

Avusturya Anayasa Mahkemesinde Haziran ayında Kovid-19 yasaları yanı sıra başörtüsü yasağı işlenecek.



orantısız bir müdahale olduğunu belirtti. Farklı dinlere mensup çocuklarda herhangi bir kısıtlamanın olmamasını örnek gösteren ebeveynler, başörtüsü yasağının

eşitlik ilkesini ihlal ettiğini belirtti, yasağı kınadı.

Ötenazi hakkı inceleniyor
Avusturya Yaşam Sonu Derneği

(ÖGHL), bireysel başvuruları destekleyerek ötenazi veya intihara katılmanın katı yasağını tersine çevirmek istiyor. (yenivatan.at)

Okula başlayan çocukların yarısı yeterli Almanca konuşamıyor

Korona Krizi süreci çocukların Almanca öğrenmelerini önemli şekilde gerilettili. Bu durum okula başlama yaşına gelen çocuklar için önemli bir sorun. Sorunun çözümü için Viyana Neustadt Yönetimi Almanca Yaz Kursları başlatma kararı aldı.

Viyana. Eğitilmiş kişi kendini geliştirebilir, kendi gerçeğini ortaya koyabilir ve içinde yaşadığı topluma faydalı olur. Okula başlayan bir çocuğun eğitimde başarılı olması için, eğitim aldığı dili çok iyi bilmesi şart. Bu dil Avusturya'da Almanca. Viyana Neustadt'ta bu sorunu başlatılan bir kampanyada Belediye Başkan Yardımcısı Schnedlitz dile getirdi. Schnedlitz' in verdiği bilgiye göre 45.000 nüfuslu ilçede 1000 çocuk var, çocukların ortalama yarısı kreşe devam ediyor ve okula başlama yaşına yakınlar. Korona Krizi sürecinde var olan sorun daha da büyümüş. Bu nedenle Viyana Neustadt Şehir Yönetimi, kreşte, okul öncesi yaşta ve ilkokulda çocuğu olup, bu sorunla karşı karşıya olan ailelerin, çocuklarını ücretsiz gönderebilecekleri, 'Tatilde Almanca' kurslarına 9500 Euro yatırım yapmış. Atılan bu adımın, sorunun çözümü için bir katkı sağlayacağına inandıklarını belirterek, tatilden dönen çocukların yeterli Almanca konuşamamaları çocukların başa-



nisızlığına neden olduğunu belirtti.

Almanca konuşabilmek

Kurs Ağustos ayında iki haftalık süreliğine, küçük gruplar halinde 60'er dakika olarak, bu sorunla karşı karşıya olan çocuklar için programlanmış. Burada amaç Korona krizi nedeniyle uzun süre okula devam edemediğinden Almanca bilgisi zayıflayan çocukların öğrendikleri bilgileri hatırlamalarını sağlamak ve Almanca konuşarak dil becerilerini geliştirmek. "Startklar" derneği başkanı Janine Fischer de şu yorumda bulundu: "Sorun belli ve çözümü de var. Bu kurslara bu yaz duyulan ihtiyaç hiçbir zaman bugünkü gibi olmadı."

"Startklar" yıl içinde Almanca iki ve altı yaş grubundaki çocuklar için Almanca oyun grupları olduğunu ve ayrıca bu grupların Anaokulu öğrencileri için de ol-

duğunu belirten Fischer. Korona öncesi 24 grupları olduğunu, bu yakında dokuz grup daha açıldığını belirten Fischer, çocukların Almanca oyunlarla daha kolay öğrendiklerini vurgulayarak "Çocuklar Almanca konuşmaktan zevk almalılar," dedi.

Sorunu yarı yarıya çözdük sayılır

Yetkililerin verdiği bilgiye göre, Viyana Neustadt'ta okul yaşına gelen çocukların yüzde 25'i Avusturya vatandaşı değil ve çocukların yarısının ana dili Almanca değil ya da Almanca ilk öğrendiği dil değil. Bu sayı son yıllarda hep sabitmiş. Fischer konuyla ilgili şunları söyledi: "Çocukların çoğu, çok dilli olarak büyüyorlar, çünkü onlar burada 2.nesil.Onlar için önemli olan desteklenmeleri. İlerde ebeveynlerle de sıkı bağlantılar kurmak istiyoruz, Çünkü yaptığımız çalışmanın sürdürülebilir olmasını

istiyoruz. Geçmişte verdiğimiz dil kursları sayesinde önemli bir kesime ulaşmıştık. Şimdi ulaşamadığımız diğer yarıya ulaşarak çocukların iyi almanca öğrenmelerini sağlamak istiyoruz. Başarının temel basamağının iyi Almanca konuşmak olduğunu savunuyoruz. Amacımız tüm çocuklarımızın iyi eğitim almalarını sağlamak."



NÖ Eyalet Bakanı Johanna Mikl-Leitner 'Tatilde Almanca' kurslarını destekliyor

Raab: "Almanca'yı iyi bilmek başarılı bir entegrasyonun anahtarıdır."



Avusturya Entegrasyon Bakanı Susanne Raab, göçmen çocukların ebeveynlerine kurs imkanlarını açıkladı.

VİYANA – Avusturya Entegrasyon ve Kadınışleri Bakanı Susanne Raab, yaz okulu imkanı sadece öğrencileri değil, ebeveynlerini de içerdiğini kaydetti. Entegrasyon Bakanı Susanne Raab'a göre, ebeveynlik kursları öğrencilerin "evde gerekli desteği almasını" sağlamalı. Raab, çoğu zaman ebeveynler Almanca konuşamadıkları için çocuklarına ödevlerinde yardım edemediklerini ifade ederken,

örnek olarak Afganistan'dan, Avusturya'da eğitimin önemini farkında bile olmayan göçmenler olduğunu bu kişilerin %25'inin kendi ülkelerinde okula gitmediğini söyledi.

Öte yandan ebeveynlerin tekli, uyum fonundan sağlanan fonlardan finanse edileceği kaydedildi.

Raab, "Bütünleşme perspektifinden bir şey açık: Almanca'yı

iyi bilmek başarılı bir entegrasyonun anahtarıdır. Bununla birlikte, bütünleşme her zaman iki yönlü bir süreçtir: Devlet teklifleri kullanılabilir kılar, ancak bu tekliflerin de kabul edilmesini bekliyoruz." ifadeleri ile ebeveynler için sunulan teklifin önemini vurguladı.

Ebeveynlere "Avusturya'da eğitimin önemi, Almanca öğrenmenin önemi, Avusturya eğitim sisteminin temelleri, çocuklarının eğitim yolunda ebeveyn katılımının önemi ve okul çocukları için eğitim fırsatları" nı göstermek amaçlanıyor.

Kurslar 22 Haziran ile 31 Ağustos tarihleri arasında akşam vakti 2 ila 3 saatlik etkinlikler ile ve "sertifikalı ÖIF eğitmenleri ve danışmanları" tarafından gerçekleştirileceğini aktaran Raab, kursların almanca olacağını gerektiği takdirde tercümanların olacağını duyurdu.

Bunun yanı sıra Raab, anaokulundan ilkokula geçişte Almanca desteğine ihtiyaç duyan çocuklar için ek öğrenme kliplerinden 6 Temmuz-13 Eylül tarihleri arasında www.sprachportal.at adresinden çevrimiçi olarak faydalana bileceğini aktardı. (yenivatan.at)



GIS

Ich bringe Kultur in Österreichs Wohnzimmer.

Daniel M., Wien Hernalds

Mein Beitrag zählt sich aus.

Kunst und Kultur für alle Menschen in Österreich und dazu noch jede Menge Politik, Live-Debatten, Zeitgeschichte und Zeitgeschehen – ohne Sie wäre das unmöglich und würde vielen in ihrem Wohnzimmer fehlen. Danke für Ihren Beitrag. **Jetzt informieren: www.gis.at**

Türkiye'ye nakit para taşıyanlar: 10 bin avro ve üzerine el konulabilir

Tatillerini ana vatanlarında geçirmek için seyahatlerde bulunan Türk vatandaşlarını sınır geçişlerinde bir takım uygulamalar bekliyor. Vatandaşların sınır geçişlerinde dikkat etmesi gereken hususların başında ise yanlarındaki nakit paranın miktarı geliyor. Yurtdışı Türkler ve Akraba Topluluklar Başkanlığı'ndan (YTB) yapılan bir açıklamada, bazı konularda dikkatli olunması gerektiği hatırlatıldı.

Yurtdışından Türkiye'ye gelen vatandaşların gümrüklerden geçerken yanlarındaki 10 bin avro ve üzeri nakit paraları mutlaka yazılı beyanda bulundurmaları gerekiyor. AB ülkeleri ve Türkiye güzergâhındaki ülkelerde 9.999 avro üzeri ya da buna eşdeğer dövizli beyan etmeden taşımak yasak kapsamında sayılıyor. Çek ve senet gibi ödeme araçları da bu kapsamda nakit para olarak kabul ediliyor.

NAKİT PARA GETİRİRKEN NELERE DİKKAT EDİLMELİ?

Yurt dışından Türkiye'ye gelen vatandaşların gümrüklerden geçerken yanlarındaki 10 bin avro ve üzeri nakit paraları mutlaka yazılı beyanla bildirmeleri icap ediyor. Beyan işleminin ise her ülke gümrüğünde ayrı form doldurarak yapılması gerekiyor. Aksi takdirde gümrüklerde

Yurtdışından Türkiye'ye gelen vatandaşların gümrüklerden geçerken yanlarındaki 10 bin avro ve üzeri nakit paraları mutlaka yazılı beyanda bulundurmaları gerekiyor. Aksi takdirde cezalar bütün paraya el koyulmasına kadar varabiliyor.



Vorsicht bei Bargeld beim Grenzübergang über 10.000 €

beyan edilmeyen paranın tamamına el konulabiliyor.

BİRLİKTE YOLCULUK EDENLER İÇİN KURALLAR

Birlikte seyahat eden her



bir kişi için de 10 bin avroya kadar nakit para taşıma hakkı bulunuyor. Ancak, 10 bin avroyu geçmeyecek kadar paranın her bir kişinin kendi üzerinde ya da kendi kişisel eşyası arasında bulunması gerekiyor. Aksi halde para kimin üzerinde bulunursa o kişiye ait kabul ediliyor. Türkiye güzergâhı üzerindeki ülkelerin bazılarında, yanında nakit para bulunduran kişinin ülke kanunlarına göre yetişkin sayılması (çoğu ülke bakımından 18 yaşını tamamlamış olmak) şartı aranıyor.

GÜMRÜKLERDE NAKİT PARA BEYANI NASIL YAPILIR?

10 bin avro ve üzeri nakit parayı yanında taşıyan kişilerin,

sınırından geçtikleri ülkenin gümrük kapılarında yazılı olarak beyanda bulunmak için gümrük memurlarından "nakit para beyan formu" talep ederek bu formu doğru şekilde doldurmaları gerekiyor. Yazılı olarak beyan edilmeyip gümrük memurlarının kişi ve eşyalara yönelik detaylı aramasında tespit edilen para, beyan edilmemiş para olarak kabul ediliyor. Her ülke dilinde ayrı ayrı hazırlanmış 'nakit beyan formları'na ise "https://ec.europa.eu/taxation_customs/individuals/cash-controls/how-declare-en"adresinden ulaşılabilir.

HARÇ YA DA VERGİ ALINIR MI?

Ülke sınırlarından geçerken beyanda bulunulan 10.000 avro ve üzerindeki nakit para için herhangi bir ceza uygulaması olmadığı gibi harç ya da vergi de alınmıyor.

PARAYA EL KONULABİLİYOR

Türkiye güzergâhındaki ülkelerin gümrük kontrollerinde, limit üzerinde bildirimi yapılmamış ya da yanlış bildirimde bulunulmuş nakit para tespit edildiği takdirde cezalar, ülkeden ülkeye değişmekle birlikte, bütün paraya el koyulmasına kadar varabiliyor.

+49 – BERLİN

Viyana İdari Mahkeme: İŞİD- Teröristi Avusturya Vatandaşlığını koruyabilir

Azad G. adlı Türkiye göçmeni genç Viyana'da doğdu ve büyüdü. Viyana'da Kafkas kökenli-Salefi İŞİD taraftarlarının yanında etkilenecek Suriye'de İŞİD saflarında savaştı. Bir arada Avusturya TV ve medyasında özellikle İŞİD ciler tutuklanıp basına konuşunca istemeden ünlü oldu. Geri dönmek istiyordu. Pişmanım dedi. Viyana Şehir Yönetimi Avusturya vatandaşlığının iptal edilmesini istedi, fakat Viyana idari mahkemesi red etti.



Viyana. Şüpheli terörist davası 2019 Mart ayında manşetlere geçmişti. Azad G. girdiği bir çatışmada yaralandığı için tedavi olmak için Suriye'ye gittikten bir yıl sonra 2013 tarihinde tekrar yaşadığı şehir Viyana'ya geri dönmüştü. Ev iznini kullanırken Sigortadan 14 kez 885,49 Euro yardım almış.

Viyanalı İŞİD Savaşçısının Skandal dosyası

Azad G., 2010 yılında temel askerlik görevini yapmış ve milis asker olmuş. Fakat daha sonra Askeriye tarafından ismi tehlikeliler listesine eklenmiş. Bir daha

yapılan milis idmanlarına çağırılmamış. Fakat durum İçişleri Bakanlığına bildirilmemiş.

Ailesi ondan şikâyetçi olmuş, Savcılık 2015 tarihinde cihatçı hakkında soruşturma başlatmış.

Ancak soruşturma durdurulmuş. Azad G. hakkında soruşturma, Viyana Şehri MA 40'a iletilmemiş.

Sonunda Azad G. İŞİD'e geri dönmüş.

Azad'ın vatandaşlığı alınsaydı Vatansız olacaktı.

MA35 vatandaşlığını iptal et-

mek istedi, fakat Viyana İdari Mahkeme bu kararı ret etti.

Avusturya vatandaşlığı tek bir durumda kaldırılabilir.

Bir kişinin, çifte vatandaşlığı varsa, Avusturya vatandaşlığı ret edilebiliyor. MA35, konuyla ilgili şu bilgiyi verdi: "Biz, Azad G.'nin Avusturya – Türkiye çifte vatandaşı olduğunu sanıyorduk. "Bu bilgiyi O zamanki Vatandaşlık dosyalarından öğrendik," dediler.

İçişleri Bakanlığının bir yetkili şu açıklamayı yaptı: "Şu anda Azad G.'nin nerede olduğunu bilmiyoruz. Kürt askerleri tarafından yakalanmış olabi-

li. Geçen yıl ortalıkta dolaşan bir videoda, umarım benim pişman olduğumu anlarlar, diyor-du."

Azad G. Ülkeye giriş yapması durumunda tutuklanabilir.

Avusturya İçişleri Bakanlığının yapılan açıklamada, savcının şüpheli İŞİD savaşçıları için çok sayıda tutuklama emri çıkardığını belirtti. Adalet Bakanlığı sadece "davanın Avusturya kolluk kuvvetleri tarafından uzun zamandır bilinmekte olduğu bildirildi. Soruşturma devam ettiği için konuyla ilgili daha fazla bilgi verilemiyor.(yenivatan.at)

Radio ve televizyon yayını vergisi hakkındaki yaygın yanlış inanışlar

GIS kelimesini duyduğumuzda aklımızda ilk çağrışanlar; vergi, ORF, kapımızı çalan saha çalışanları ve benzerleri oluyor. GIS yani Yayın Ücreti Bilgi Servisi ile ilgili olarak çok sayıda söylenti, yanlış inanış ve hatalı bilgi mevcut. Örneğin birçok kişi, GIS vergisinin yalnızca ORF yani Avusturya Radyo ve Televizyon Kurumu ve programları için ödendiğini düşünüyor. İşte birkaç yaygın yanlış inanış:

"ORF programlarını izlemiyorum, bu nedenle GIS ödemek zorunda değilim."

Yanıt: Bu, yaygın bir mittir. Temel olarak GIS vergisi, evinizde radyo/televizyon yayını teknolojisinin kullanıldığı herhangi bir cihazın bulunması halinde her zaman ödenir. Bunlar; televizyonlar, kablo-lu TV'ler, dijital-karasal yayın alıcısı (DVB-T Stick), TV ya da radyo kartı bulunan bilgisayar ve tabletler, radyolar ve FM alımı yapan diğer tüm cihazlardır. Radyo ve televizyon yayını vergisi, ORF yayınlarının takip edilmediğinden ya da ne sıklıkla takip edildiğinden tamamen bağımsızdır. Farklı TV yayını sağlayıcılarının (örneğin A1-TV, SKY ya da UPC) ücretleriyle hiçbir bağı yoktur. Bu arada; ORF, GIS vergisinin yalnızca bir kısmını alır.



"GIS mektupları göz ardı edilebilir."

Yanıt: Bu, bazı koşullarda sonuçları pahalıya mal olabilen bir rivayettir. Radyo ve televizyon yayını vergisine ilişkin ödeme talimatının göz ardı edilmesi, kaçınılmaz olarak uyarı ve/veya en kötüsü tahsil masraflarına yol açar. GIS vergisi, diğer tüm yasal vergiler gibi, zamanında ödenmelidir. Henüz kayıt olmadıysanız ve radyo/televizyon teknolojisinin kullanıldığı mevcut cihazlarınız hakkında yazılı bir bilgi talebi aldıysanız, yasal olarak bilgi vermekle yükümlüsünüz.

"GIS saha çalışanlarını evime almak zorunda değilim."

Yanıt: Bir GIS müşteri hizmet-

leri çalışanı, davet edilmediği sürece, evinize giremez. Ancak, tüm sorular dürüstçe yanıtlanmalı ve gerektiği takdirde kiracılar tarafından kimlik ya da ikametgâh gibi belgeler ibraz edilmelidir. Sonuncusu, yalnızca kimliğin tam olarak anlaşılır olmadığı durumlarda görülmek istenir. Saha çalışanına bilgi verilmemesi ya da kapının kabaca yüzüne kapatılması, idari bir suç olarak kabul edilir. Bunun sonucu olarak belediye tarafından 2.180 Euro'ya kadar para cezası uygulanabilir.

"Vergiden muaf olanların, GIS'e bildirimde bulunmasına gerek yok."

Yanıt: Ne yazık ki bu doğru değil. Belirli durumlarda radyo ve televizyon yayını vergisinden muaf olunabilir ancak

GIS

GEBÜHREN
INFO SERVICE

bunun için öncelikle muafiyet başvurusunun yapılması gerekir. GIS vergisi muafiyeti bir dizi faktöre bağlıdır ve dolayısıyla olası muafiyet hakkına ilişkin her durum özel olarak incelenir. Bu husustaki tüm bilgileri, GIS Yayın Ücreti Bilgi Servisi'nden alabilirsiniz.

GIS vergisi nelerden oluşur?

Radyo ve televizyon vergisi (Ülke)
• Program ücreti (ORF)
• Sanat fonu katkısı (Ülke)
• Eyalet vergisi (Eyalet)

ÖNEMLİ

İkametinizin değişmesi halinde, yeni adresinizi GIS Yayın Ücreti Bilgi Servisine bildirin. İsminizin değişmesi halinde de, örneğin evlilik sebebiyle, bu değişikliği de GIS'e bildirmeniz gerekir.

GIS'e nasıl ulaşabilirim?

- Müşteri hizmetleri telefon numarası: 0810 00 10 80
- Pazartesi-Cuma, Saat: 08:00-21:00
- Cumartesi, Saat: 09:00-17:00
- Posta adresi: GIS Gebühren Info Service GmbH Postfach 1000, 1051 Wien
- Faks: 050 200 DW 300
- Bireysel başvuru: Faulmannsgasse 4, 1040 Wien
- Pazartesi-Cuma, Saat: 08:00 – 18:00
- İnternet adresi: www.gis.at

Küçük Zahra, Viyana metro istasyonunda dünyaya geldi

Viyana'da metro istasyonunda dünyaya gelen bebeğe Zehra ismi verildi.



VİYANA – Wiener Linien tarafından yapılan paylaşımda Zahra ismini alan bebeğin Volkstheater metro istasyonunda dünyaya geldiği bildirildi.

Wiener Linien resmi Facebook hesabında yapılan paylaşımda, “Küçük Zahra doğmak için acele ediyordu ve bunun için Volkstheater istasyonunu seçti”

ifadelerine yer verildi.

Paylaşımda doğum esnasında istasyon görevlisi Adisa'nın yardım ettiği bildirilirken, doğumdan sonra anne ve küçük bebeğin ambulans ile hastaneye götürüldüğü bilgisi paylaşıldı.

Wiener Linien yetkilileri son olarak “Zahra ve ailesine iyi bir gelecek diliyoruz” temennisinde bulundu.

Türkiye, gurbetçilere “14 günlük ev karantinasını” kaldırdı

Yurtdışı Türkler ve Akraba Topluluklar Başkanı (YTB) Abdullah Eren, yurt dışında yaşayan ve tatillerini ana vatanlarında geçirmek isteyen vatandaşlar için uygulanan 14 Gün Gözetim Kuralı'nın kalktığını duyurdu.



VİYANA – Dünyayı etkisi altına alan yeni koronavirus (Covid-19) pandemisi kapsamında sınır kapılarında ve yurt dışından gelen vatandaşlar için uygulanan sıkı tedbirler normalleşme adımlarıyla birlikte kaldırılıyor. Bu kapsamda her yıl yaz aylarında Avrupa ülkelerinden karayolu ile Türkiye'ye, memleketlerine gelen yurt dışındaki Türklerin kullandığı transit geçişler açılırken vatandaşların izin dönemlerini ve seyahatlerini rahat yapmaları için de birtakım

çalışmalar hayata geçiriliyor. YTB Başkanı Abdullah Eren, geçtiğimiz günlerde Kapıkule Sınır Kapısı'nda incelemelerde bulunmuş gerekli tedbirlerin alındığını ve vatandaşların geçişlerini kolaylaştıracak çalışmaların yapılacağını belirtmişti. Eren, ayrıca vatandaşların izin sürelerini kısmayacak bir çalışma modelinin de başlayacağına dikkat çekmişti. Abdullah Eren son olarak 14 Gün Evde Gözetim Uygulaması'nın da kalktığını açıkladı.

YTB Başkanı Eren, yaz aylarında memleket yoluna düşen vatandaşların Türkiye'ye geliş-gidişlerindeki ihtiyaçlarını gidermek ve daha rahat seyahat yapmalarını sağlamak için YTB tarafından başlatılan Sıla Yolu projesinin bu yıl yine gerçekleştirileceğini de ifade etti. YTB olarak memleket yoluna düşen vatandaşların yanında olacaklarını dile getiren Abdullah Eren, “Bu yaz Türkiye'ye gelecek yurt dışındaki vatandaşlarımız için izin sürelerini kısmayacak bir uygulama olacağını

söylemiş, bu hafta Kapıkule'de mevcut uygulamaları da incelemiştik. Bu kapsamda 14 Gün Evde Gözetim Uygulaması kalktı. Hayırlı olsun. Bu yıl da inşallah yaz izin döneminde YTB olarak Memleket Yolu'na düşen vatandaşlarımızın yanında olacak ve geçen yıl hayata geçirdiğimiz Sıla Yolu projesini yine gerçekleştireceğiz.” diye konuştu. (yenivatan.at)

Avusturya: Turizm sektöründe çalışanlara korona testi



Avusturya Hükümeti turizm işçileri için düzenli Kovid-19 testleri yapılacağını açıkladı.

VİYANA – Avusturya 29 Mayıs'tan itibaren turizme tekrar başlarken, Federal Hükümet bugün yapılan bir basın açıklamasında, otellerde ve konaklama tesislerinde mümkün olduğunca çok çalışan için koronavirus test güvencesi verdi.

Başbakan Sebastian Kurz, “Avusturya Cumhuriyeti olarak, yüksek test kapasitelerine sahip olmak ve müşteriler ile temasta çalışanları mümkün olduğunca ve düzenli test etmek için çok yatırım yapacağız.” dedi.

Ticaret Odası Başkanı Harald Mahrer, Temmuz ayının başında, konaklama yerindeki çalışanlar için haftada 65.000 test kapasitesinin oluşturulması gerektiğini söyledi. Kovid-19 testlerin maliyeti Avusturya hükümeti tarafından karşılanacağını açıklayan Mahrer, “Turistik yer için yapılabilecek en iyi yatırımlardan biri” olduğunu vurguladı.

Yeni kurallar

29 Mayıs'tan itibaren yurtiçi oteller ve konaklama tesislerinin tekrar açılmasına izin verilirken, yeni yükümlülüğe göre giriş alanında ve resepsiyonda ağız koruma uygulanacak.

Bununla birlikte, misafir gruplarına ortak bir haneden gelen insanlara benzer şekilde davranılması öngörülüyor, bu nedenle kapalı gruplar birbirlerinden güvenli bir mesafede durmak zorunda değiller.

Özel hijyenik düzenlemelerle büfeye izin verilmektedir, yükümlülüğe göre otelin sağlık tesisleri de kullanılabilir. (yenivatan.at)

Viyana'da mangal yasağı kalktı

Viyana'da 8 Nisan'dan beri yürürlükte olan mangal yasağı kaldırıldı

VİYANA – Viyana Belediye Başkanı Michael Ludwig Facebook hesabından yaptığı paylaşımda, “Bugün itibarıyla gril yasağı yeniden kaldırıldı. Dışarıda mangal yapmak Viyana kültürünün bir parçasıdır ve biraz daha normale dönüş demektir.” şeklinde ifadeler kullanırken, halkı korona için de ikaz etti.

Belediye başkanı, “Mangalın herkes için bir zevk olmasını sağlamak için Viyana belediyesinin gril alanları ve ızgara bölgelerindeki görevliler, kurallara uyulmasını sağlayacak. Korona mesafe kuralları da dikkate alınmalıdır.” şeklinde açıklamada bulundu.

Yağan yağmurlar gril yasağını kaldırttı!

8 Nisan'dan bu yana, ızgaracılar şehrin halka açık gril alanlarından uzak durmak zorunda kaldı.

Ormanda ve ormanın yakınında sigara içmek ve ateş yakmak da yasakken, son birkaç gün ve haftaların yoğun yağışlarından sonra kuraklık ve orman yangını nedeniyle halka açık gril alanlarındaki barbekü yasağı kaldırıldı.

Dikkat: MA 49 (Viyana şehrinin ormancılık ve tarım şirketi) bir yayında gril yaparken korona kuralları da dikkate alınması gerektiğine dair bir uyarı yayımladı ve bunun kontrol edileceğini bildirdi. (yenivatan.at)



CAMCI TAYFUN

GLASEREI

Ayna Vitrin, Masa Camları, Kapı ve Pencere Camları, Hediyelik Eşya, Banyo Rafları, Mutfak Camları

CAM BİZİM İŞİMİZ

SİGORTALI EVLERİN CAM DEĞİŞTİRME ÜCRETİ SİGORTA ŞİRKETİNDEN ALINIR.

24 saat acil arama hattı:

0699 110 49 021

Viyana ve Niederösterreich çevresi ve köyleri

ADVERTORIAL/LAN

Viyana Belediyesi ailelere tatil fırsatı sunuyor

Viyana Şehir Belediyesi çocukları ile birlikte ailelere Avusturya'da ucuz tatil imkanı sunuyor. Yerlerin kısıtlı olduğu ve az yer kaldığı bildirildi.

VİYANA – Viyana Şehri Gençlik Meclis Üyesi Jürgen Czernohorszky, “Yaz tatilleri hızla yaklaşıyor ve özellikle bu yaz çocuklar ve ebeveynlerin çeşitliliğe ve rahatlamaya ihtiyacı var.” diyerek, “Bu nedenle Viyana şehri bir kez daha ailelere ve çocuklara bu yıl Avusturya'nın her yerinde ucuz tatillere katılma fırsatı sunuyor!” açıklamasında bulundu.

İlgili taraflar hızlı bir karar vermesi gerektiği, çocuk tatilleri alanında 300 yerin henüz boş olduğu aktarılırken, 7 ve 14 yaş arasındaki Viyanalı çocukların temmuz ve ağustos aylarında 8 veya 15 günlük tatil yapabilecekleri duyuruldu.

Maliyetler gelire bağlı olmakla birlikte tam fiyat, çocuk başına günlük 29 avro olduğu ancak yardım indirimlerinden de yararlanılabileceği kaydedildi. Örnek: Aylık aile net geliri 1.750 avroya kadar olması, tatil ve çocuk başına aileler 23 avro ödeyecek.

Aile tatili alanında da birkaç boş oda bulunduğu aktarıldı. Bu teklif düşük gelirli ailelere yönelik olduğu ve yetişkinler için maliyet katkısı günlük 13,70 avro, çocukların ise ebeveynleri ile ücretsiz seyahat edebileceği bildirildi.

Stadt Wien ilgili aileler için ayrıntılı bilgileri <https://www.wien.gv.at/.../kinder-jugendliche/freizeit.html> sayfasında sunmakta.



IMPRESSUM/ KÜNYE

UNABHÄNGIGE
ÖSTERREICHISCHE ZEITUNG
IN TÜRKISCHER SPRACHE /
BAĞIMSIZ TÜRKÇE GAZETE

RICHTUNG DER ZEITUNG:
Liberal-demokratisch

REDAKTION:
Tel.: 01 / 513 76 15-0
Fax.: 01 / 513 76 15-30

INTERNET UND E MAIL
www.yenivatan.at,
office@yenivatan.at

HERAUSGEBER:
Dipl.-Ing. Birol Kilic

CHEFREDAKTEUR:
Dr. Perihan Mansur
REDAKTION:
Hülya Gökçek, Ahmet Tunuslu

HERSTELLER:
Medieninhaber
Neue Welt Verlag
www.neueweltverlag.at

HERSTELLUNGSORT:
Wien, Neue Welt Verlag

WWW.FACEBOOK.COM/
YENIVATANGAZETESİ

ANZEIGENVERKAUF:
Herr Mag. Deniz Sel
E-mail: d.sel@yenivatan.at
Tel.:01 / 513 76 15 - 24 Fax: /30
Mo-Fr: 9-17h

**YENİ VATAN
GAZETESİ'NE
İLAN**
TEL: 01/513 76 15-0
marketing@yenivatan.at



Mutfağınızda ona yer açın!

Kakao zengin içeriği sayesinde kolesterolü düşürüyor, insülin direncini kırıyor. Kalp dostu bir besin olan kakaoyu mutfağınızdan eksik etmeyin.

Çikolatanın ana maddesi olan kakaonun kalp hastalıkları başta olmak üzere kanser, Alzheimer gibi bilişsel hastalıklar ve diyabete karşı etkin bir savunucu olduğunu biliyor muydunuz? Kakao hiçbir işlem geçirmeden kullanıma sunulan mükemmel bir antioksidan kaynağıdır.

Çikolata ise kakaoya şeker, yağ, vanillin, kakao yağı, lesitin, tuz ve süt eklenerek yapıldığından hem kalorili hem yağ içeriği fazla bir yiyecektir. Bu nedenle dikkatli tüketilmesi gereken bir tatlıdır. Fakat kakao tam tersine karbonhidratı ve yağı düşük, liften yana zengin, bolca bitkisel protein barındıran, magnezyum, potasyum,

bakır ve çinko minerallerinin de doğal deposudur. Birçok hastalığa karşı koruyucu polifenoller ihtiva eden kakaoyu, beslenme bilimi fonksiyonel besinler arasında ilk sıralara yerleştiriyor.

Çikolatadan daha değerli

Kakao sadece güneşte kurutulan kakao çekirdeklerinin öğütülmesi ile elde edilirken çikolata yapımı birçok aşamadan oluşur. Özellikle çikolata yapım aşamasında fermentasyon süreci polifenollerin kaybına neden olur. Kakao toz olarak kullanıldığında çok daha faydalıdır. Ayrıca çikolata yapılırken kakao yağına eklenen bitkisel yağlar hastalık önleyici bileşenlerin aktivitesini azaltır.

Kakao çekirdekleri antioksidan deposudur

Yeşil çayda bulunan kateşin miktarı kakaoda daha fazladır. Nar ve üzümde bulunan kalp dostu antosiyanidin adlı madde kakoda neredeyse iki-üç kat daha fazla bulunur. Günde üç-dört fincan yeşil çay, bir kase taze doğranmış nar ve üzüm yemek antioksidan açısından yararlıyken günde sadece iki yemek kaşığı kakaoyu süt ve taze meyvelerle tüketirsek neredeyse günlük antioksidanı almış oluruz.

Kakaoyu sütle tüketin

Eğer sağlıklı yağ ve protein içeren bir yiyecek ile kakao tüketilirse bağırsaktaki emilim olumsuz et-

ki lenmez. Hem karbonhidrat hem protein hem de doğal yağ içeren süt gibi bir besinle tüketilirse polifenollerin emilimi yüzde 40'a kadar çıkar. Bunun anlamı kakao ile lezzetlendirilmiş süt içiminden iki saat sonra, bağırsaklardan kateşin ve antosiyanin adlı antioksidanların maksimum emilir. Bu da koroner kalp hastalığına neden olan biyokimyasal olumsuzlukları düzeltir ve kanser yapıcı maddelerin vücuttan temizlenmesini sağlar.

Kan kolesterol ve yağlarını dengeliyor

Kakao zeytinyağının temel yağ asidi olan oleik asidi yüksek miktarda bulundurması nedeniyle LDL kolesterol ve kan yağı artışını önler, iyi huylu kolesterolün konsantrasyonunu artırarak kalbe dost etki sağlar. Kakao tüketiminden sonra sindirim kanalında kolesterol emilimi azalır, karaciğerde LDL sentezi azalır, karaciğerin fazla kolesterol sentez mekanizmalarını dengeler, kalbin zinde kalmasına destek olur.

İnsülin direncini kırıyor

İnsülin direnci sadece diyabet



için değil, kardiyovasküler hastalıklarda da önemli bir faktördür. Çünkü insülin direnci kısmen de olsa nitrik asit sentezine de bağlıdır. Kakaoda bulunan polifenoller damarlardaki nitrik asit biyoyararlılığını artırır. Dolayısıyla insülin direncine karşı olumlu rol oynar. Özellikle obezitesi olan kişilerde insülin direnci görülme sıklığı fazladır ve günde iki yemek kaşığı kakao toz olarak sütle beraber tüketilirse, insülin direncinde iyileşme, karaciğer yağlanması ise azalma görülür. Kakao pankreatik beta hücreleri fonksiyonlarını da artırarak insülinin vücutta doğru kullanılmasını sağlar.

Tansiyon sorununa ilaç

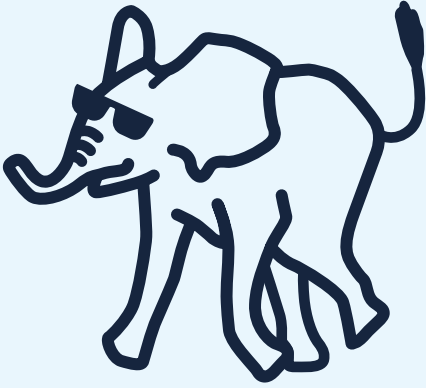
Hipertansiyon hastalarında ve gün boyu strese bağlı kan basıncı değişimleri yaşayanlar için kakao antihipertansif ilaç kadar etkilidir. Genelde kakao oranı yüksek çikolatadan günde 25-30 gram kadar tüketmenin tansiyon düzenleyici etkisi olduğu bilinir. Fakat kakaonun, kakao oranı yüksek çikolataya göre daha iyi tansiyon düşürücü etkisi olduğu keşfedildi. Günde iki yemek kaşığı kakao tüketen hipertansiyona sahip hastaların yaklaşık 15 gün içinde kan basıncında 4-5 mmHg azalmayı sağladığı bildirilmekte.



Kalp damarlarını yeniler

Endotelium dediğimiz tüm kan damarlarını saran ve damarda sertliğin oluşmasını önleyen yüzey, normalde çeşitli aktif maddeler salgılayarak kalbe giden damar içinin sağlıklı kalmasını sağlar. Sigara, alkol tüketimi, fiziksel aktivite eksikliği, sağlıklı doymuş yağ içeren besin tüketmek, sık işlenmiş et tüketimi

Bu şekilde yaz güvenle geçer.



En az 1 metre
mesafe



Mesafe mümkün değilse,
maske kullanılmalı



Düzenli olarak
eller yıkanmalı

Yeni gevşetmelerle özellikle sıcak aylarda çok şey artık daha kolay olacaktır. Ve böylelikle kesin olan: Tedbirlere uymaya devam edersek, yaz aylarının tadını gönül rahatlığıyla çıkarabiliriz. Ve bunu hepimiz hak ettik!
#schauaufdich

Schau
auf
dich, **schau**
auf
mich.

 Bundesregierung

